

דער ציילונגען פון חדר

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



בוך לייברערי סאטמאר קינדערגארטן

בראנפין אדער וואסער מעשה פון רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א

דער ציילונגען פון חדר

הערליך פאר ציילט דורך: די חשובע מלמדים

אויפגעשפילט: דורך די תלמידים

בילדער: ר' אהרן אקסלרוד

איבערגעארבייט און צוגעשטעלט דורך: די חשובע מנהל



כל הזכויות שמורות

סאטמאר קינדער גארטן - וויליאמסבורג

718-407-7460 Ext: 2217

מטרה: קינדער זאלן שיין פארציילן און מיטלעבן פון אינעווייניג

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



מיר זעהן ר' ליפא'ס (אזוי רופן מיר איהם) הערליכע וויין סטאר ר' ליפא (יצחק יחיאל שלעזינגער) פארקויפט דארט פאר אלע מענטשן פינע וויינען און ברוינפען. די בעסטע וויינען און ברוינפען קומט מען קויפן ביי ר' ליפא.

אויך איז דא אין דעם געשעפט זיינע מיט ארבייטער (יצחק מנחם זופניק, ישעי' עקשטיין) זיי גרייטן צו אלע מיני געטראנקען אין די וויין סטאר, אז די מענטשן וואס קומען קויפן זאלן זיין העכסט צופרידן.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



די טאטעס קומען און זאגן וועלכע סארט און וועלכע מין וויין און ויפיל מ'דארף א יעדער באקומט זייער שינע באדינונגען.

די טאטע (ר' יוסף) וויל קויפן א פייער וויין לכבוד שבת קודש. און ער וועט באצאלן מיט געלט פאר ר' ליפא.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



פאר שבת פלעגן אסאך מענטשן קומען צו קויפן ביי ר' ליפא אלע
פיינע געטראנקען לכבוד שבת. און ער האט זיי געגעבן אלעס וואס
די מענטשן דארפן צו א פיינעם פלעשל וויין, אדער ברוינפען.
און א יעדער האט באצאלט דאס געלט פאר ר' ליפא.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



מיר האבן אלע פיינע וויינען און ברוינפען, מיר זענען גרייט צו
סארווירן פאר אלע מענטשן וואס ווילן קומען קויפן לכבוד שבת
און יו"ט פאר קידוש און פאר א לחיים.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



די טאטעס קומען קויפן וויין לכבוד קידוש אדער ברוינפין פאר א לחיים, די טאטעס (רפאל אברהם ניסן, משה ענגלענדער, יוסף פריינד, הערשל פרענקל) זיי קומען קויפן און זאגן הויער לכבוד שבת. א יעדער באצאלט דאס געלט זייער שיין.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



יא א פיינעם באטל גרעיפ דזשוס נישט
פארגעסן צו זאגן לכבוד שבת קודש....

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



מיט א פרייליכקייט קויפן אלע טאטעס לכבוד שבת. אזוי איז
יעדער זייער צופרידן, און מען גייט אהיים מיט א פינעם פלאש
וויין.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



איינער קויפט א פיינעם וויין פאר קידוש און הבדלה און א צווייטער
קויפט א פיינעם ברוינפען צו מאכן א לחיים ביי די סעודה..

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



קען איך האבן דעם פיינעם ברוינפען לכבוד שבת קודש??
זיכער זיכער דאס איז זייער א פיינער ברוינפען צו מאכן א לחיים.... נו
לכבוד שבת קודש...

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



מען פאקט איין פאר א יעדן איינעם.... אזוי איז יעדער פון צופרידן
די העלפער'ס העלפן אזוי שיין אלעס לכבוד שבת און לכבוד יו"ט.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



איינער קויפט אסאך און איינער קויפט ווייניגער ווייל ביי ר' ליפא און געשעפט איז יעדער זייער צופרידן.

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



דער קעניג (נפתלי הערש שפיצער) מיט זיינע באדינער (יצחק לעבאוויטש, מנחם זאב לעבאוויטש) דער קעניג גיבט ארויס א נייער שטרענגער באפעל אז מ'טאר נישט אריבער פירן די גרעניץ קיין שום וויינען ..

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



און ווער עס וועט אריבער פירן וויין אריבער דעם גרעניץ
וועט ווערן באשטראפט זייער שטרענג....

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



דער קעניג הייסט די פאליציי (נפתלי הערץ מאשקאוויטש, חיים אלי קליין, שמעון טייטלבוים, יעקב שטעסל) זייער שטרענג אכט געבן. די שטרענגע גרעניץ היטער (ישעי' הירש, חיים מענדל ראזמאן, יונה פריעדמאן, שמעון מויזקאפף) שטייען גרייט וואס דער קעניג הייסט צום באפעל.

א קנס פון געלט און נאך דערצו גיין אין דזשעיל.... צום באפעל....

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



דער פאליסמאן (ישראל איסר האניג) רופט אויס די גזירה...

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



דער בעל עגלה (מרדכי דייטש) פירט דעם וואגאן מיט אלע נייע וויינען און ברוינפען צו ר' ליפא'ס פיינע וויין שטיבל..

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



די הויפט סאלדאט (ישראל חיים שאפפער) הייסט שוין סטאפ.. ער גיבט אכטונג זייער שטרענג אז קיינער זאל נישט אריבער פירן די גרעניץ קיין וויינען און ברוינפען...

ביים גרעניץ זענען שוין דא זיי אינטערזוכן און באקוקן דעם גאנצן וואגאן. יא! יא! מיר האבן אים געכאפט

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



די גרעניץ היטער זענען זייער שטרענג וואס?? וואס?
די וויסט אז מ'טאר נישט אריבער פירן די וויין דעם
גרעניץ?? די ווילסט גיין אין דזשעיל???

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



וואס זעה איך דא ?? צו וועמען באלאנגט די וויינען?? הא ?? ר'
ליפא ?? נו נו

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



ר' ליפא דער וויין סוחר איז זייער שנעל געלאפן צום הייליגן צדיק ר"ר אלימלך זי"ע (שמעון פריעדמאן) און געבעטן רבי רבי די פאליציי ווילן מיר באשטראפן מיט קנס און דשעיל וועגן די וויינען וואס טוט מען דא רבי'???

דער הייליגער צדיק ענטפערט ר' ליפא זייט נישט באזארגט דער באשעפער וועט שוין העלפן און די זאלסט זאגן אז דאס איז וואסער... און זיי מעגן דאס אויך קאסטן..... די גבאי (מענדי הורוויץ) זאגט אמן....

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



די פאליציי הערן וואס ר' ליפא זאגט זיי, אז דאס איז נאר וואסער

און זיי זאגן נו נו ! מיר וועלן דאס קאסטן ר' ליפא ברענגט שוין א גלעזל זיכער
קענט איר קאסטן און זעהן אז דאס איז נאר פיינע וואסער... די פאליציי טוען
דאס פארזוכען מען קאסט דאס און און

יא יא טאקע פיינע וואסער יא!

נו מ'קען אריבער פירן דעם גאנצן וואגאן....

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



ר' ליפא שטייט שוין גרייט מיט די נייע פיינע וויינען לכבוד פסח.
אכטונג אכטונג!! ווער וויל קויפן פיינע וויינען...

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



אלע טאטעס זאגן פאר ר' ליפא אז זיי ווילן נישט קויפן די וואסער
דאס האבן מיר גענוג.

ר' ליפא זעהט זיך אין א גרויסן פראבלעם אוי ווי געוואלד וואס טוט
מען דא ???

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זי"ע א



ר' ליפא איז שנעל צוריק געפארן צום הייליגן צדיק ר"ר אלימלך
זי"ע און וויינט רבי רבי קיינער וויל נישט קויפן די וואסער זיי ווילן נאר
קויפן פיינע וויינען לכבוד שבת און לכבוד יום טוב....

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



דער הייליגער צדיק וואונטשט אן ר' ליפא, דער אויבערשטער
וועט העלפן און דאס איז פיינע וויינען און א יעדער וועט קויפן
פיינע וויינען.

יא א יעדער קען דאס קאסטן און פילן דעם טעם פון א פיינע
וויין!!!

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



ר' ליפא רופט אויס אין זיין געשעפט דעם וויין שטיבל
אלע מענטשן די טאטעס איר קענט קאסטן די פיינע נייע
וויינען

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רבי'ן רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



אלע מענטשן די טאטעס קאסטן די פיינע נייע וויינען יא דאס איז
טאקע זייער פיינע וויינען און אלע טאטעס קומען איינקויפן לכבוד
שבת און לכבוד יו"ט

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



יא דאס איז טאקע זייער פיינע וויינען און אלע טאטעס וועלן
יעצט קומען איינקויפן לכבוד שבת און לכבוד יו"ט

בראנפין אדער וואסער

מעשה פון הייליגן רביין רבי אלימלך מליזענסק זיע"א



אלעס קויפט, א יעדער איז גאר פרייליך, פיינע וויינען לכבוד שבת צו
 באקומען ביי ר' ליפא אין געשעפט,
 ר' ליפא איז שוין זייער פרייליך. ער האט שוין געהאט אסאך געלט
 לכבוד דעם יום טוב פסח. זכותו יגן עלינו.

די מעשה פארציילט און אויפגעשפילט

פאר די קינדער ביי אונז אין חדר

אזוי האבן מיר זייער הנאה געהאט
פון דעם מעשה און שפיל,

מיר ווילן זיך טאקע דא באדאנקען
פאר די געטרייע איבערגעגעבענע מלמדים
ובפרט פאר הרב יחזקאל יוסף כהן שליט"א
אינאיינעם מיט די גאנצע כיתה

וואס האבן אזוי שיין אהער געשטעלט
דעם געלונגענעם שפיל

פאר די צופרידענהייט פון אלע קינדער.

מיטוואך פרשת ויקהל פקודי תשפ"ו



